

## Príloha č. 1 k Metodickému usmerneniu č. 9/2008-RI

### **Používanie názvu škôl, kde sa výchovno-vzdelávací proces uskutočňuje v slovenskom jazyku a súčasne v jazyku národnostných menšín, alebo kde sa výchovno-vzdelávací proces uskutočňuje iba v jazyku národnostných menšín**

1. Názvy škôl zaradených do sústavy škôl podľa ustanovenia § 27 ods. 2 školského zákona v jazyku maďarskom:
  - a) materská škola – óvoda
  - b) základná škola – alapiskola
  - c) gymnázium – gimnázium
  - d) stredná odborná škola – szakközépiskola
  - e) konzervatórium – konzervatórium
  - f) školy pre deti a žiakov so špeciálnymi výchovno – vzdelávacími potrebami – speciális oktatási-nevelési szakiskolák
  - g) základná umelecká škola – művészeti alapiskola
  - h) jazyková škola – nyelviskola
  
2. Názvy škôl zaradených do sústavy škôl podľa ustanovenia § 27 ods. 2 školského zákona v jazyku ukrajinskom:
  - a) materská škola – дитячий садок
  - b) základná škola – основна школа
  - c) gymnázium – гімназія
  - d) stredná odborná škola – середня професійна школа
  - e) konzervatórium – консерваторія
  - f) školy pre deti a žiakov so špeciálnymi výchovno – vzdelávacími potrebami – школи для дітей та учнів із спеціальними виховно-навчальними потребами
  - g) základná umelecká škola – основна художня школа
  - h) jazyková škola – мовна школа
  
3. Názvy škôl zaradených do sústavy škôl podľa ustanovenia § 27 ods. 2 školského zákona v jazyku rusínskom:
  - a) materská škola – матерська школа
  - b) základná škola – основна школа
  - c) gymnázium – гімназія
  - d) stredná odborná škola – середня одборна школа
  - e) konzervatórium – конзерваторія
  - f) školy pre deti a žiakov so špeciálnymi výchovno – vzdelávacími potrebami – школы про діти і школярів із спеціальними виховно-навчальними потребами
  - g) základná umelecká škola – основна умелецька школа
  - h) jazyková škola – языкова школа
  
4. Názvy škôl zaradených do sústavy škôl podľa ustanovenia § 27 ods. 2 školského zákona v jazyku rómskom:
  - a) materská škola – churdelin

- b) základná škola – bazalni sikhad'i
- c) gymnázium – gymnasium
- d) stredná odborná škola – maškarutni sikhad'i
- e) konzervatórium – konzervatorium
- f) školy pre deti a žiakov so špeciálnymi výchovno – vzdelávacími potrebami – sikhade vaš čavore the sikhľuvne specialengeha edukaciengeha kamp'ipeneha
- g) základná umelecká škola – bazalni artični sikhad'i
- h) jazyková škola – čhibakeri sikhad'i

5. Typy stredných odborných škôl v jazyku maďarskom:

- a) stredná odborná škola - szakközépiskola,
- b) stredná odborná škola hutnícka - kohászati szakközépiskola,
- c) stredná odborná škola strojnícka - gépészeti szakközépiskola,
- d) stredná odborná škola technická – műszaki szakközépiskola
- e) stredná odborná škola polytechnická - műszaki szakközépiskola,
- f) stredná odborná škola elektrotechnická - elektrotechnikai szakközépiskola,
- g) stredná odborná škola chemická - vegyészeti szakközépiskola,
- h) stredná odborná škola potravinárska - élelmiszeripari szakközépiskola,
- i) stredná odborná škola textilná - textilipari szakközépiskola,
- j) stredná odborná škola odevná - ruhaipari szakközépiskola,
- k) stredná odborná škola drevárska - faipari szakközépiskola,
- l) stredná odborná škola polygrafická - nyomdászati szakközépiskola,
- m) stredná odborná škola geodetická - földmérési szakközépiskola,
- n) stredná odborná škola stavebná - építészeti szakközépiskola,
- o) stredná odborná škola dopravná - közlekedési szakközépiskola,
- p) stredná odborná škola pôšt a telekomunikácií – postaügyi és távközlési szakközépiskola
- q) stredná odborná škola rozvoja vidieka - vidékfejlesztési szakközépiskola,
- r) stredná odborná škola poľnohospodárstva a služieb na vidieku - mezőgazdasági és szolgáltatási szakközépiskola,
- s) stredná odborná škola chovu koní a jazdeckva - lótenyésztési és lovaglási szakközépiskola,
- t) stredná odborná škola lesnícka - erdészeti szakközépiskola,
- u) stredná odborná škola záhradnícka - kertészeti szakközépiskola,
- v) stredná odborná škola vinársko-ovocinárska - szőlészeti és gyümölcsstermesztő szakközépiskola,
- w) stredná odborná škola rybárska - halászati szakközépiskola,
- x) stredná odborná škola veterinárna - állattenyésztő szakközépiskola,
- y) stredná odborná škola ekonomická - közgazdasági szakközépiskola,
- z) stredná odborná škola podnikania - vállalkozói szakközépiskola,
- aa) stredná odborná škola obchodu a služieb – kereskedelmi és szolgáltatási szakközépiskola
- ab) stredná odborná škola knihovníckych a informačných štúdií - könyvészeti és információs szakközépiskola,
- ac) stredná odborná škola umeleckopriemyselná - iparművészeti szakközépiskola,
- ad) stredná odborná škola umeleckoremeselná – kézműipari szakközépiskola
- ae) stredná odborná škola sklárska - üvegipari szakközépiskola,
- af) stredná odborná škola zdravotnícka - egészségügyi szakközépiskola,

- ag) stredná odborná škola letecko-technická – repüléstechnikai szakközépiskola
- ah) stredná odborná škola železničná –vasútipari szakközépiskola
- ai) stredná odborná škola automobilová – autóipari szakközépiskola
- aj) stredná odborná škola sociálnoprávna – szociális jogi szakközépiskola
- ak) stredná priemyselná škola – ipari szakközépiskola
- al) stredná pedagogická škola –pedagógiai szakközépiskola
- am) dopravná akadémia – közlekedési akadémia
- an) hotelová akadémia – vendéglátóipari akadémia
- ao) obchodná akadémia – kereskedelmi akadémia
- ap) pedagogická a kultúrna akadémia – pedagógiai és kulturális akadémia
- aq) pedagogická a sociálna akadémia – pedagógiai és szociális akadémia
- ar) škola úžitkového výtvarníctva – alkalmazott iparművészeti középiskola
- as) stredná umelecká škola – képzőművészeti középiskola